

**Prix de l'Abonnement - Edition Quotidienne**  
 1 An \$ 9.00 6 Mois \$ 5.25 3 Mois \$ 2.75  
 POUR LES ETATS-UNIS... \$ 9.00 \$ 5.25 \$ 2.75  
 POUR L'ETRANGER..... 12.15 6.10 3.65 L.B.  
 Les abonnements se paient par mandat postal.

LE NUMERO



CINQ JOURS

**Prix de l'Abonnement - Edition Hebdomadaire**  
 1 An \$ 30.00 6 Mois \$ 18.00 3 Mois \$ 9.00  
 POUR LES ETATS-UNIS... \$ 30.00 \$ 18.00 \$ 9.00  
 POUR L'ETRANGER..... 4.00 2.00 1.50 L.B.  
 Les abonnements se paient par mandat postal.

# L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

POLITIQUE LITTÉRATURE

PRO ARIS ET FOCIS

SCIENCES ARTS

Fondée le 1er Septembre 1827

NOUVELLE-ORLEANS, MARDI MATIN, 6 OCTOBRE 1914

88ème Année

## DERNIÈRES DÉPÊCHES DU MONDE ENTIER

### Avis aux français

La mobilisation générale décrétée par le Gouvernement Français comprend actuellement les classes de 1893 à 1910.

Tout français appartenant à l'une de ces classes est convoqué d'urgence au Consulat de France.

**FERRAND,**  
Consul Général de France à la Nouvelle-Orléans.

### FRANCE

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Paris, 5 oct. — Les armées alliées ayant reçu des renforts considérables, continuent leur marche au nord d'Arras. L'aile droite de l'armée allemande se retire graduellement vers l'Est, tous les efforts de l'ennemi pour percer les lignes françaises ont échoué.

Les Allemands seront bientôt refoulés sur la frontière de Belgique. L'armée du prince impérial est en retraite vers la région de Wœvre, où les Français ont forcé les Allemands d'abandonner le siège de quelques uns de forts de la Meuse.

Il est certain que les armées allemandes sont à bout de ressources. Elles ont eu leurs rangs fortement diminués afin de renforcer les troupes combattant contre les Russes.

### LES ITALIENS DE TRIESTE ET DE TRENTE.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Milan, 5 oct. — Les Italiens habitant Trieste et Trente en Autriche implorant la mère-patrie de les libérer du joug autrichien. Ils demandent à l'Italie de s'emparer des provinces autrichiennes où résident des Italiens.

### RUSSIE

#### LE TSAR A REJOINT SON ARMEE EN POLOGNE.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Pétrograd, 5 oct. — Une dépêche reçue ce soir annonce que l'empereur Nicolas est arrivé au quartier-général de l'armée en Pologne. Les soldats, enthousiasmés et électrisés par la présence de leur souverain, se battent avec frénésie contre les Allemands et ont eu l'avantage dans plusieurs combats sur toute la ligne de bataille. A Kutnow, sur la frontière, les Allemands ont été défaits, perdant un grand nombre de leurs, et abandonnant aux Russes deux automobiles de combat.

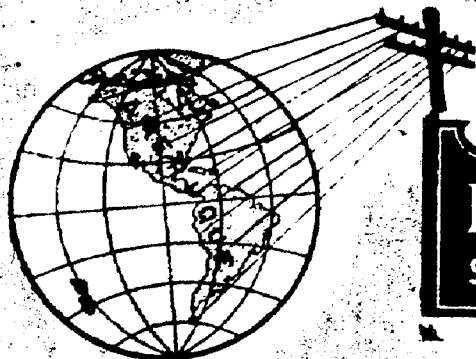
Avant de quitter Pétrograd, accompagné du général Sukomlinoff, ministre de la guerre, et plusieurs hauts fonctionnaires, le Tsar a signé un ukase pour la mobilisation des corps de réserve de l'armée.

#### RAPPORT OFFICIEL DE BERLIN.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Berlin, 5 oct. — Du rapport officiel de l'état-major allemand : "L'armée allemande en France cède le pas devant les Français, qui essaient, en vain, des manœuvres enveloppantes et en plusieurs endroits les alliés ont été repoussés et ont abandonné leurs retranchements.

"Le combat se maintient avec le plus grand acharnement, avec des pertes énormes des deux côtés.



**DÉPÊCHES**  
**DES DEUX HÉMISPÈRES**  
 SERVICE DE LA "UNION ASSOCIATED PRESS"  
 PHONE M. 3487

L'Abeille reçoit de toutes les parties du monde des dépêches quotidiennes qui lui sont transmises par la Presse Associée de l'Union

## La bataille s'étend vers le Nord

### APPEL DES ITALIENS DE TRIESTE

### Seconde convocation des Réserves Russes

"Le siège d'Anvers continue avec vigueur, suivant le plan tracé par l'état-major général.

"Sur le théâtre de la guerre dans l'Est les troupes austro-allemandes défendent énergiquement les positions qu'elles ont choisies."

#### LA T. S. F. BERLIN-SAYVILLE.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Berlin, 5 oct., via Sayville, L. I. E.-U., par la télégraphie sans fils. — Le Portugal se prépare à prendre part à la guerre, et se joindra à la triple entente, à la requête l'Angleterre. Des vapeurs anglais sont arrivés à Lisbonne pour effectuer le transport des troupes portugaises en France.

"Les troupes de l'Inde qui ont été débarquées à Marseilles ont été transportées sur le champ de bataille en France où elles combattent avec l'armée anglaise.

#### DU MINISTÈRE DE LA GUERRE.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Paris, 5 oct. — Le communiqué officiel du ministère de la guerre annonce, ce soir, que la bataille continue avec fureur au nord de l'Oise sans résultat décisif. Les alliés ont été obligés de céder le terrain dans quelques localités.

"Nous apprenons qu'en Russie, après une bataille qui a duré dix jours, l'armée allemande qui était concentrée entre l'Est de la Prusse et la rivière Niemen, a reculé sur tout le front de bataille, et battant en retraite a abandonné une grande quantité de canons et de munitions. Les Allemands ont complètement évacué les provinces de Suwalki et de Lonja."

#### LE RAPPORT DE L'ETAT-MAJOR ANGLAIS.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Londres, 5 oct. — Les autorités militaires de l'Angleterre sont persuadées que les troupes alliées réussiront à envelopper l'aile droite de l'armée allemande commandée par le général von Klueck. Les plus sérieux combats se

livrent dans les environs de la ville de Douai, à mi-chemin d'Arras et de Valenciennes, sur la voie ferrée de Mons, ce qui prouve que les alliés ont repoussé les troupes allemandes bien avant vers le nord.

Les Allemands se sont épuisés pendant la semaine dernière en attaques fréquentes, ce qui a permis au général Joffre de reprendre l'offensive avec beaucoup de succès. L'intention des armées alliées serait de tenter un effort suprême pour envelopper et reculer l'armée allemande au delà de la frontière.

Les Allemands ont évacué leurs retranchements à Soissons.

En Prusse les Allemands préparent leurs positions stratégiques afin de faire face aux innombrables soldats du tsar qui s'avancent de Galicie pour envahir le territoire du kaiser.

Il y a bien quatre millions de combattants en présence dans la région qui s'étend de la Galicie en Autriche, à Thorn en Prusse.

Les Russes continuent leur marche sur Cracovie, avec l'intention de pousser ensuite sur Breslau. Cette immense armée déborde jusqu'à quelques milles de Budapest, et les Cosaques traversent, aujourd'hui, les plaines de la Hongrie.

Ils ont passé la rivière Theisa, et ont déjà pris possession de la voie ferrée à Lemberg à Budapest.

Les Autrichiens annoncent des victoires en Bosnie sur les Serbes, mais ne disent rien au sujet du siège de Sarajevo qui est investi par les armées serbes et monténégrines.

#### LE SIEGE D'ANVERS.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Londres, 5 oct. — Le "Daily Telegraph" publie une dépêche de son correspondant à Anvers, disant que les Allemands continuent leur attaques des forts de ceinture et font d'énormes sacrifices d'hommes et des dépenses incalculables de matériel de guerre. Ils ont perdu au moins 8,000 hommes depuis le commencement du siège.

Les obus allemands ont détruit presque tous les ha-

meaux et les villages dans les environs des forts de Wavre-Ste-Catherine.

L'artillerie belge composée pour la plupart de canons de campagne, est renforcée par des batteries d'artillerie anglaise, de fort calibre. Plusieurs divisions d'infanterie anglaise sont retranchées sur les rives de la Nethe. Ces troupes ont empêché à plusieurs reprises, le passage de la rivière par les Allemands.

Les Belges ont refusé un armistice de deux heures demandé par les Allemands pour donner la sépulture à leurs morts. Tous les ponts sur la Nethe ont été détruits par les Belges. Les Allemands ont essayé de construire des ponts flottants qui n'ont pu tenir devant le feu de l'artillerie belge.

#### LES RUSSES EN AUTRICHE-HONGRIE.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Pétrograd, 5 oct. — Les Russes ayant pris possession de tous les défilés des monts Carpathes, pénétrèrent dans la Hongrie et ont déjà occupé la ville de Hosszamezo. Les Cosaques ont traversé la rivière et détruit la voie ferrée à Cziget.

Une division de l'armée russe a délogé les Autrichiens qui occupaient les hauteurs à cinq milles de Przemysl.

#### ACQUITTEMENT DU LIÉUTENANT MESUREUR.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Paris, 5 oct. — Une sentence martiale a acquitté le lieutenant André Mesureur, inculpé d'avoir déserté son régiment après la bataille de Dinant, le 15 août, et d'être revenu à Paris. Le lieutenant a déclaré avoir obtenu un congé pour raison de santé. Son témoignage a été corroboré par le major Aubert qui est venu de l'hôpital de Val de Grâce quoique souffrant de plusieurs blessures afin de disculper le lieutenant.

#### TURCS ET BULGARES CONTRE LA ROUMANIE.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Vienne, 5 oct. — La Bulgarie et la Turquie ont signé un protocole s'engageant mutuellement à attaquer la

Roumanie si ce royaume abandonnait son attitude de neutralité. L'Autriche concentre des troupes sur la frontière de Roumanie.

#### UN PRISONNIER COUPABLE DE LA DESTRUCTION DE LOUVAIN.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Londres, 5 oct. — Le journal "Express" publie une dépêche de son correspondant à Paris, disant que le major von Manteuffel, l'officier allemand que l'on dit responsable de la destruction de la ville de Louvain, en Belgique, est prisonnier en France. Un attaché de la légation russe l'a reconnu. Le major von Manteuffel était anciennement un des attachés militaires allemands à Pétrograd.

#### IL N'Y A PAS DE FRANCS-TIREURS EN FRANCE.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Washington, 5 oct. — L'ambassade de France donne un démenti formel à l'odieuse accusation des Allemands que des francs-tireurs, à Orchies, avaient tué des soldats bavarois blessés, en leur tranchant le nez et les oreilles.

En premier lieu, dit le rapport de l'ambassade, il n'existe ni francs-tireurs, ni corps irréguliers en France; deuxièmement, les personnes soignant dans les hôpitaux de France avec le même dévouement qu'elles montrent envers les blessés français, n'ont rien de la destruction de la cathédrale de Reims par les obus Allemands, ont sauvé les soldats allemands blessés qui y étaient soignés au péril de leur vie ne se rendaient pas coupables des atrocités signalées par l'ennemi.

#### LE KAISER OFFRE UNE DÉCORATION SPECIALE.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Amsterdam, 5 oct. — L'empereur Guillaume qui est aujourd'hui sur la frontière de Russie avec son armée, offre une décoration particulière de "la seconde classe de l'Étoile Rouge" à l'aviateur qui, le premier, laisserait tomber une bombe sur Londres.

#### LA BATAILLE D'AUGUSTOWO.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Londres, 5 oct. — Les nouvelles du champ de bataille d'Augustowo, dans l'Est, entre les armées allemandes et russes, sont très contradictoires. D'une part, les Russes déclarent que ce furieux combat qui a commencé le 25 septembre a été gagné par eux après dix jours de lutte acharnée, et d'autre part la version de Berlin dit que l'aile gauche de l'armée russe a été décimée, et a perdu un grand nombre de soldats tués et faits prisonniers, et a abandonné une grande quantité de canons et de munitions.

Le grand duc Nicolas de Russie a adressé un télégramme au président Poincaré, lui annonçant la victoire d'Augustowo.

#### EN BOSNIE.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Londres, 5 oct. — Des dépêches de Vienne prétendent que les Autrichiens ont battu l'armée alliée serbe-monténégrine en Bosnie, qui s'est retirée au delà de la frontière.

#### JAPONAIS ET ALLEMANDS

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Tokio, 5 oct. — Un communiqué officiel du ministère de la guerre annonce que l'infanterie allemande Tsing-Tau ayant tenté une sortie, la nuit dernière, contre les Japonais, a été repoussée. Une canonnière allemande a été endommagée par les obus de l'artillerie japonaise.

#### RETRANCHEMENTS ALLEMANDS EVACUES.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Londres, 5 oct. — M. Alfred J. Rorke, correspondant de guerre de l'agence "Central News", dit que les combats qui ont eu lieu entre les alliés et les Allemands au nord de la France, dans les efforts pour déloger les troupes de leurs retranchements, étaient les plus sanglants que l'histoire ait enregistrés.

L'honneur d'avoir soutenu le plus fort du conflit revient, de droit, aux troupes écossaises.

La distance séparant, maintenant, les retranchements des alliés de ceux des Allemands, est à peu près de deux cent mètres, et des deux côtés une fusillade incessante est échangée, alternant avec des charges d'infanterie. Ces rencontres sont si furieuses que les blessés restent deux jours sans être secourus, les Allemands ne permettant pas les infirmiers de la Croix Rouge de relever les malheureux gisant, presque inanimés dans l'espace entre les retranchements.

Pendant les intervalles de la fusillade les adversaires dans leurs retranchements, s'envoient des injures et des menaces. Bientôt, les charges à la baïonnette mettront fin aux échanges de "compliments".

#### MAURICE CHEVILLARD EST PRISONNIER DES ALLEMANDS.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Paris, 5 oct. — Le "Petit Journal" publie une dépêche du champ de bataille annonçant que Maurice Chevillard, l'aviateur français renommé par ses exploits en "bouclant la boucle", a été fait prisonnier par les Allemands.

#### MEXIQUE

Méico, Sonora, Mex., 5 oct. — Le tir des mexicains aux prises autour de Naco est très mauvais. Les troupes du général Hill étaient retranchées depuis une semaine attendant l'attaque. Les pertes de ce côté-là ont été de un tué et trois blessés. Les derniers, blessés par des balles provenant de leur propre côté. Un soldat américain, qui se trouvait dans le camp du côté américain, a été blessé à la poitrine par une balle perdue.

Dépêche Spéciale à l'Abeille.

Monterey, Mex., 5 oct. — Carranza et ses partisans se livrent à des actes de vengeance sur tous les individus qui sont ou qui ont été partisans de Huerta ou de Diaz. Des quantités d'arrestations ont eu lieu, et beaucoup d'hommes précipités ont été sommairement exécutés. La liste des victimes à San Luis de Potosi est tellement longue, que beaucoup de partisans du nou-

(Suite Same Page.)

#### TEMPÉRATURE DU MOIS D'OCTOBRE

Le soleil est entré au signe de la balance le 23 septembre.



#### BULLETIN OFFICIEL DE LA TEMPÉRATURE.

Observations prises lundi à 8 heures du soir.

MARDI, 6 octobre.

Prédiction pour la Nouvelle-Orléans et les environs — Temps partiellement couvert; vents légers du nord-est sur la côte.

#### TEMPÉRATURE.

La température d'hier à la Nouvelle-Orléans, suivant le thermographe du bureau météorologique des États-Unis, sur le toit de la Douane, était comme suit:

Heure	Température.
7 a. m.	76
8 a. m.	77
9 a. m.	81
10 a. m.	82
11 a. m.	82
12 p. m.	79
1 p. m.	76
2 p. m.	76
3 p. m.	76
4 p. m.	76
5 p. m.	76
6 p. m.	76
7 p. m.	76
8 p. m.	76
9 p. m.	76
10 p. m.	76
11 p. m.	76
12 m.	76